

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1435/2004 НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

от 22 юни 2004 година

за изменение, като последица от разширяването, на Регламент (ЕИО) № 571/88 на Съвета относно организацията на анкетите на Общността по отношение на структурата на земеделските стопанства

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 285, параграф 1 от него,

като взеха предвид Договора за присъединяването на Чешката република, Естония, Кипър, Латвия, Литва, Унгария, Малта, Полша, Словения и Словакия към Европейския съюз, и по-специално член 2, параграф 3 от него,

като взеха предвид Акта за присъединяването на Чешката република, Естония, Кипър, Латвия, Литва, Унгария, Малта, Полша, Словения и Словакия, и по-специално член 57, параграф 2 от него,

като взеха предвид предложението на Комисията,

като действаха в съответствие с процедурата, предвидена в член 251 от Договора¹,

като имат предвид, че:

(1) Регламент (ЕИО) № 571/88² предвижда на държавите-членки да бъдат възстановявани разходите, в рамките на определен максимален размер за една анкета, под формата на участие във финансирането на направените разходи.

(2) С цел да се проведат анкетите по отношение на структурата на земеделските стопанства, ще бъдат необходими значителни финансови средства от страна на държавите-членки и от страна на Общността, с цел да отговаря на изискванията по отношение на информацията, поставени от страна на институциите на Общността.

(3) Във връзка с присъединяването на Чешката република, Естония, Кипър, Латвия, Литва, Унгария, Малта, Полша, Словения и Словакия, и с оглед на провеждането на анкетите по отношение на структурата на земеделските стопанства в тези нови държави-членки през 2005 г. и 2007 г., е подходящо да бъдат предвидени максимални суми от страна на Общността за участие във финансирането, за една анкета; тази адаптация е необходима поради присъединяването и поради факта, че те не са били предвидени в Акта за присъединяване.

¹ Становище на Европейския парламент от 21 април 2004 г. (все още непубликувано в *Официален вестник*) и Решение на Съвета от 21 юни 2004 г.

² ОВ L 56, 2.3.1988 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1882/2003 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 284, 31.10.2003 г., стр.1.).

(4) Настоящият регламент определя, за остатъка от програмата, финансовата рамка, която представлява първичната референция, по смисъла на точка 33 от Междуетноститутитионалното споразумение от 6 май 1999 г. между Европейския парламент, Съвета и Комисията, по отношение на бюджетната дисциплина и подобряването на бюджетната процедура³, по отношение на бюджетната институция по време на годишната бюджетна процедура,

ПРИЕХА НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

С настоящото, Регламент (ЕИО) № 571/88 се изменя, както следва:

1. следните тирета се добавят към първа алинея от член 14, параграф 1:

„- 25 000 EUR по отношение на Малта,
- 200 000 EUR по отношение на Кипър,
- 500 000 EUR по отношение на Естония и Словения,
- 700 000 EUR по отношение на Словакия,
- 1 100 000 EUR по отношение на Чешката република, Латвия и Литва,
- 2 000 000 EUR по отношение на Унгария и Полша.”;

2. в член 14, трета алинея от параграф 1 следва да се замени със следното:

„Финансовата рамка за прилагането на настоящата програма, включително необходимите за отпускане суми за управлението на проекта Еврофарм, следва да бъдат 43,7 милиона EUR за периода 2004 г. - 2006 г.

Сумата за периода 2007 г. - 2009 г. следва да се фиксира от бюджетната институция и законодателна власт, на базата на предложение от страна на Комисията, на базата на новата финансова перспектива за периода, който започва през 2007 г.

Годишните суми, които следва да бъдат отпуснати следва да се разрешават от страна на бюджетната институция в рамките на ограниченията на финансовата перспектива.”

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Точка 1 от член 1 ще се прилага считано от 1 май 2004 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 22 юни 2004 година.

³ ОВ С 172, 18.6.1999 г., стр. 1. Споразумение, последно изменено с Решение 2003/429/ЕО на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 147, 14.6.2003 г., стр. 25).

За Европейския парламент:
Председател
P. COX

За Съвета:
Председател
J. WALSH